

## 595452-2026 - Súťaž

**Francúzsko – Prevádzka športovísk – Installation, Exploitation, Gestion et Démontage d'une Patinoire Temporaire et de services complémentaires sur la commune de Chamonix Mont-Blanc**  
**OJ S 166/2026 28/08/2026**

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim**  
**Služby**

### 1. Kupujúci

---

#### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Office de Tourisme de la Vallée de Chamonix Mont-Blanc

E-mail: [developpement@chamonix.com](mailto:developpement@chamonix.com)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia

Činnosť verejného obstarávateľa: Rekreácia, kultúra a náboženstvo

### 2. Postup

---

#### 2.1. Postup

Názov: Installation, Exploitation, Gestion et Démontage d'une Patinoire Temporaire et de services complémentaires sur la commune de Chamonix Mont-Blanc

Opis: Chaque lot fera l'objet d'une attribution séparée. Les prestations sont réglées par des prix unitaires et forfaitaires

Identifikátor postupu: 7391ef90-6a43-4fc6-8203-2f7235d43a68

Interný identifikátor: 26OT02S

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

##### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 92610000 Prevádzka športovísk

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 92610000 Prevádzka športovísk

##### 2.1.2. Miesto plnenia

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)

Krajina: Francúzsko

##### 2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Une visite sur site est obligatoire. L'offre d'un candidat qui n'a pas effectué cette visite sera déclarée irrégulière. Les modalités d'organisation de la visite sont disponibles dans le règlement de la consultation

**Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

##### 2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

**Podmienky predkladania:**

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

**Podmienky zmluvy:**

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadané jednému uchádzačovi: 3

##### 2.1.6. Dôvody na vylúčenie

## 5. Časť

---

### 5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Transport, Piste de Glace, Centrale Frigorifique, Plancher Support Autonivelant, Structure de Couverture, Balustrades et Matériel d'Exploitation, Maintenance et Astreintes, Équipements Électriques, Son & Éclairage

Opis: Transport, Piste de Glace, Centrale Frigorifique, Plancher Support Autonivelant, Structure de Couverture, Balustrades et Matériel d'Exploitation, Maintenance et Astreintes, Équipements Électriques, Son & Éclairage

Interný identifikátor: 01

#### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 92610000 Prevádzka športovísk

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 37416000 Výbava na voľný čas

##### **Možnosti:**

Popis možností: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: place du mont-blanc

Mesto: Chamonix

PSČ: 74400

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)

Krajina: Francúzsko

#### 5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/12/2026

Trvanie: 12 Mesiac

#### 5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 2

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

##### **Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Doplňujúce informácie: Période d'activité du 1er décembre 2026 au 07 mars 2027 inclus pour l'offre de base ou jusqu'au 10 avril 2027 inclus selon le choix de la prestation supplémentaire éventuelle faite par l'acheteur au moment de l'attribution du marché

#### 5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Iné

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

#### 5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1865015>

**Ad hoc komunikačný kanál:**

Názov: AW Solutions

#### 5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1865015>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 28/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

**Informácie o verejnom otváraní ponúk:**

Dátum otvorenia: 29/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Chamonix

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

#### 5.1.15. Techniky

**Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

#### 5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Sprostredkovateľská organizácia: Tribunal administratif de Grenoble

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal administratif de Grenoble

Informácie o lehotách na preskúmanie: Précisions concernant les délais d'introduction de recours : Un référé précontractuel peut être formé contre la procédure de passation de ce contrat jusqu'à sa signature, dans les conditions prévues à l'article L. 551-1 du Code de justice administrative. Un référé contractuel peut être formé dans les conditions prévues à l'article L. 551-13 du Code de justice administrative. Un recours en contestation de la validité du contrat peut être formé par les tiers au contrat dans un délai de deux mois à compter des mesures de publicité appropriées, conformément à l'arrêt rendu le 4 avril 2014 par le Conseil d'Etat (jurisprudence "Tarn-et-Garonne")

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: OT VCMB

#### 5.1. **Časť: LOT-0002**

Názov: Structures d'Accueil (esprit montagne), Aménagements, Électricité et Contrôle Technique)

Opis: Structures d'Accueil (esprit montagne), Aménagements, Électricité et Contrôle Technique)

Interný identifikátor: 02

##### 5.1.1. **Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 92610000 Preádzka športovísk

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 44211100 Modulové a pojazdné budovy

##### **Možnosti:**

Popis možností: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

##### 5.1.2. **Miesto plnenia**

Poštová adresa: place du mont-blanc

Mesto: Chamonix

PSC: 74400

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)

Krajina: Francúzsko

##### 5.1.3. **Predpokladané trvanie**

Dátum začatia: 01/12/2026

Trvanie: 12 Mesiace

##### 5.1.4. **Obnovenie**

Maximálny počet obnovení: 2

##### 5.1.6. **Všeobecné informácie**

##### **Vyhradená účasť:**

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy: Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Doplňujúce informácie: Période d'activité du 1er décembre 2026 au 07 mars 2027 inclus pour l'offre de base ou jusqu'au 10 avril 2027 inclus selon le choix de la prestation supplémentaire éventuelle faite par l'acheteur au moment de l'attribution du marché

#### **5.1.7. Strategické verejné obstarávanie**

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Iné

#### **5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1865015>

**Ad hoc komunikačný kanál:**

Názov: AW Solutions

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1865015>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 28/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiace

**Informácie o verejnom otvorení ponúk:**

Dátum otvorenia: 29/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Chamonix

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en

contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

#### **5.1.15. Techniky**

##### **Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

##### **Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

#### **5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Sprostredkovateľská organizácia: Tribunal administratif de Grenoble

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal administratif de Grenoble

Informácie o lehotách na preskúmanie: Précisions concernant les délais d'introduction de recours : Un référé précontractuel peut être formé contre la procédure de passation de ce contrat jusqu'à sa signature, dans les conditions prévues à l'article L. 551-1 du Code de justice administrative. Un référé contractuel peut être formé dans les conditions prévues à l'article L. 551-13 du Code de justice administrative. Un recours en contestation de la validité du contrat peut être formé par les tiers au contrat dans un délai de deux mois à compter des mesures de publicité appropriées, conformément à l'arrêt rendu le 4 avril 2014 par le Conseil d'Etat (jurisprudence "Tarn-et-Garonne")

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: OT VCMB

#### **5.1. Časť: LOT-0003**

Názov: Prestations de Gestion Opérationnelle de la patinoire temporaire de Chamonix-Mont-Blanc, Billetterie, Entretien et Tenue du Site, Encadrement du public et sécurité, restauration, Animations et Communication

Opis: Prestations de Gestion Opérationnelle de la patinoire temporaire de Chamonix-Mont-Blanc, Billetterie, Entretien et Tenue du Site, Encadrement du public et sécurité, restauration, Animations et Communication

Interný identifikátor: 03

##### **5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 92610000 Prevádzka športovísk

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 92610000 Prevádzka športovísk

##### **Možnosti:**

Popis možností: Le contrat prévoit la possibilité de confier ultérieurement au titulaire du marché un ou plusieurs marchés ayant pour objet la réalisation de prestations similaires

##### **5.1.2. Miesto plnenia**

Poštová adresa: place du mont-blanc

Mesto: Chamonix

PSČ: 74400

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)

Krajina: Francúzsko

##### **5.1.3. Predpokladané trvanie**

Dátum začatia: 01/12/2026

Trvanie: 12 Mesiac

#### 5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 2

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

##### Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:  
Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Doplňujúce informácie: Période d'activité du 11 décembre 2026 au 07 mars 2027 inclus pour l'offre de base ou jusqu'au 10 avril 2027 inclus selon le choix de la prestation supplémentaire éventuelle faite par l'acheteur au moment de l'attribution du marché

#### 5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Prístup zameraný na znižovanie environmentálnych vplyvov: Iné

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas d'interdiction de soumissionner

Kritérium: Špecifický ročný obrat

Popis výberového kritéria: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles

#### 5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=dematEnt.login&type=DCE&IDM=1865015>

##### Ad hoc komunikačný kanál:

Názov: AW Solutions

#### 5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

##### Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-publics.info/mpiaws/index.cfm?fuseaction=demat.termes&IDM=1865015>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 28/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 6 Mesiac

**Informácie o verejnom otvorení ponúk:**

Dátum otvorenia: 29/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Chamonix

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: L'exécution des prestations débute à compter de la date de notification du contrat. Aucune clause de garantie financière prévue. Le contrat prévoit le versement d'une avance, avec obligation de constituer une garantie à première demande en contrepartie. Les prix sont révisables. Le paiement des prestations se fera dans le respect du délai global de paiement applicable à l'acheteur. La consultation comporte des conditions d'exécution à caractère environnemental détaillées au cahier des charges

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

**5.1.15. Techniky****Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Sprostredkovateľská organizácia: Tribunal administratif de Grenoble

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal administratif de Grenoble

Informácie o lehotách na preskúmanie: Précisions concernant les délais d'introduction de recours : Un référé précontractuel peut être formé contre la procédure de passation de ce contrat jusqu'à sa signature, dans les conditions prévues à l'article L. 551-1 du Code de justice administrative. Un référé contractuel peut être formé dans les conditions prévues à l'article L. 551-13 du Code de justice administrative. Un recours en contestation de la validité du contrat peut être formé par les tiers au contrat dans un délai de deux mois à compter des mesures de publicité appropriées, conformément à l'arrêt rendu le 4 avril 2014 par le Conseil d'Etat (jurisprudence "Tarn-et-Garonne")

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: OT VCMB

## 8. Organizácie

---

**8.1. ORG-0001**

Úradný názov: Avenue-Web Systèmes

Registračné číslo: 6DEDC50A-C42F-485B-ABA8C150F107C931

Mesto: Seyssinet-Pariset

PSČ: 38170

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Isère (FRK24)

Krajina: Francúzsko

E-mail: [publications-joue@aws-france.com](mailto:publications-joue@aws-france.com)

Telefón: +33480041260

**Roly tejto organizácie:**

TED eSender

**8.1. ORG-0002**

Úradný názov: Office de Tourisme de la Vallée de Chamonix Mont-Blanc



Registračné číslo: 56801  
Poštová adresa: 85 place du Triangle de l'Amitié  
Mesto: Chamonix Mont-Blanc  
PSČ: 74400  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)  
Krajina: Francúzsko  
Kontaktné miesto: BOIZARD STEPHANE  
E-mail: [developpement@chamonix.com](mailto:developpement@chamonix.com)  
Telefón: 0450530024  
Internetová adresa: <https://www.chamonix.com/>  
Profil kupujúceho: <http://www.marches-publics.info>

**Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

**8.1. ORG-0003**

Úradný názov: OT VCMB  
Registračné číslo: 6DEDC53C-AFAD-CFFD-D4851E9180524D56  
Poštová adresa: place du triangle de l'amitié  
Mesto: Chamonix  
PSČ: 74400  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Haute-Savoie (FRK28)  
Krajina: Francúzsko  
E-mail: [karine.caux@chamonix.fr](mailto:karine.caux@chamonix.fr)  
Telefón: 0450537523

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

**8.1. ORG-0004**

Úradný názov: Tribunal administratif de Grenoble  
Registračné číslo: 6DEDC54B-CBD1-18FC-5FD2FD4838914F91  
Poštová adresa: 2 Place de Verdun  
Mesto: Grenoble  
PSČ: 38022  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Isère (FRK24)  
Krajina: Francúzsko  
E-mail: [greffe.ta-grenoble@juradm.fr](mailto:greffe.ta-grenoble@juradm.fr)  
Telefón: 0476429000  
Fax: 0476422269

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia pre preskúmanie

**8.1. ORG-0005**

Úradný názov: Tribunal administratif de Grenoble  
Registračné číslo: 6DEDC55B-FF9A-0F77-16F4B6846E877196  
Poštová adresa: 2 Place de Verdun  
Mesto: Grenoble  
PSČ: 38022  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Isère (FRK24)  
Krajina: Francúzsko  
E-mail: [greffe.ta-grenoble@juradm.fr](mailto:greffe.ta-grenoble@juradm.fr)  
Telefón: 0476429000

Fax: 0476422269

**Roly tejto organizácie:**

Sprostredkovateľská organizácia

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: c7a11d58-0dd1-457f-8b92-a256e484de3b - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii  
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 26/08/2026 15:10:18 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,  
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština

Číslo uverejnenia oznámenia: 595452-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 166/2026

Dátum uverejnenia: 28/08/2026